

Souhrn vlastností biocidního přípravku

Název přípravku: SOPURCLEAN NR

Typ přípravku (typy přípravků): Typ přípravku 04 - Oblast potravin a krmiv (Dezinfekční prostředky)

Typ přípravku 04 - Oblast potravin a krmiv (Dezinfekční prostředky)

Typ přípravku 04 - Oblast potravin a krmiv (Dezinfekční prostředky)

Typ přípravku 04 - Oblast potravin a krmiv (Dezinfekční prostředky)

Číslo povolení: EU-0021157-0000

Referenční číslo záznamu v registru R4BP 3: EU-0021157-0006

Obsah

Administrativní informace	1
1.1. Obchodní název přípravku	1
1.2. Držitel povolení	1
1.3. Výrobce (výrobci) biocidních přípravků	1
1.4. Výrobce(i) účinné látky / účinných látek	2
2. Složení přípravku a jeho typ složení	2
2.1. Qualitative and quantitative information on the composition of the biocidal product	2
2.2. Typ složení přípravku	3
3. Standardní věty o nebezpečnosti a pokyny pro bezpečné zacházení	3
4. Povolené(á) použití	4
5. Obecná pravidla pro používání	11
5.1. Pokyny pro používání	11
5.2. Opatření ke zmírnění rizika	11
5.3. Údaje o pravděpodobných přímých nebo nepřímých účincích, pokyny pro první pomoc a naléhavé případy	11
5.4. Pokyny pro bezpečnou likvidaci přípravku a jeho obalu	12
5.5. Podmínky skladování a doba trvanlivosti přípravku při běžných podmínkách skladování	12
6. Další informace	13

Administrativní informace

1.1. Obchodní název přípravku

SOPURCLEAN NR

1.2. Držitel povolení

Jméno (název) a adresa držitele povolení

Jméno (název)	SOPURA
Adresa	rue de Trazegnies 199 6180 COURCELLES Belgie
Číslo povolení	EU-0021157-0000 1-2
Referenční číslo záznamu v registru R4BP 3	EU-0021157-0006
Datum udělení povolení	18/05/2020
Datum skončení platnosti povolení	30/04/2030

1.3. Výrobce (výrobci) biocidních přípravků

Název výrobce

SOPURA
Rue de Trazegnies 199 6180 COURCELLES Belgie
PIB de Tyberchamps 14 7180 SENEFFE Belgie
Rue de Trazegnies 199 6180 COURCELLES Belgie

Adresa výrobce

Umístění výrobních závodů

Název výrobce	SOPURA QUIMICA
Adresa výrobce	Poligon "La Canaleta", Avinguda Júpiter 9 25300 TARREGA Španělsko
Umístění výrobních závodů	Poligon "La Canaleta", Avinguda Júpiter 9 25300 TARREGA Španělsko

1.4. Výrobce(i) účinné látky / účinných látek

Účinná látka	1336 - Oktanová kyselina
Název výrobce	Emery Oleochemicals (M) Sdn Bhd (63112-D)
Adresa výrobce	Lot 4, Jalan Perak, Kawasan Perusahaan, Telok Panglima Garang 42500 Selangor Malajsie
Umístění výrobních závodů	Lot 4, Jalan Perak, Kawasan Perusahaan, Telok Panglima Garang 42500 Selangor Malajsie

Účinná látka	1287 - Dekanová kyselina
Název výrobce	Emery Oleochemicals (M) Sdn Bhd (63112-D)
Adresa výrobce	Lot 4, Jalan Perak, Kawasan Perusahaan, Telok Panglima Garang 42500 Selangor Malajsie
Umístění výrobních závodů	Lot 4, Jalan Perak, Kawasan Perusahaan, Telok Panglima Garang 42500 Selangor Malajsie

2. Složení přípravku a jeho typ složení

2.1. Qualitative and quantitative information on the composition of the biocidal product

Obecný název	Název podle IUPAC	Funkce	Číslo CAS	Číslo ES	Obsah (%)
Oktanová kyselina		účinná látka	124-07-2	204-677-5	2,7
Dekanová kyselina		účinná látka	334-48-5	206-376-4	0,3

Kyselina sírová	7664-93-9	231-639-5	0
Kyselina propionová	79-09-4	201-176-3	19,5
Kyselina fosforečná	7664-38-2	231-633-2	3,8
Kyselina dusičná	7697-37-2	231-714-2	0
Kyselina metansulfonová	75-75-2	200-898-6	0
Kyselina glykolová	79-14-1	201-180-5	0
Kyselina mléčná	79-33-4	201-196-2	35,2
Kyselina citronová	77-92-9	201-069-1	0

2.2. Typ složení přípravku

SL - Rozpustný koncentrát

3. Standardní věty o nebezpečnosti a pokyny pro bezpečné zacházení

Standardní věty o nebezpečnosti

Může být korozivní pro kovy.
Způsobuje těžké poleptání kůže a poškození očí.
Může způsobit podráždění dýchacích cest.

Pokyny pro bezpečné zacházení

Nevdechujte páry.
Používejte ochranné rukavice.
Používejte ochranný oděv.
Používejte ochranné brýle.
Používejte obličejový štít.
PŘI STYKU S KŮŽÍ (nebo s vlasy):Veškeré kontaminované části oděvu okamžitě svlékněte.Opláchněte kůži vodou.
PŘI STYKU S KŮŽÍ (nebo s vlasy):Veškeré kontaminované části oděvu okamžitě svlékněte.Opláchněte kůži osprchujte.
PŘI ZASAŽENÍ OČÍ:Několik minut opatrně oplachujte vodou.Vyjměte kontaktní čočky, jsou-li nasazeny a pokud je lze vyjmout snadno. Pokračujte ve vyplachování.
Okamžitě volejte TOXIKOLOGICKÉ INFORMAČNÍ STŘEDISKO.
Okamžitě volejte lékaře.
Uchovávejte pouze v původním balení.
Skladujte na dobře větraném místě.Uchovávejte obal těsně uzavřený.

PŘI POŽITÍ: Vypláchněte ústa. NEVYVOLÁVEJTE zvracení.

Odstraňte obsah v souladu s místními/regionálními/národními/mezinárodními předpisy.

4. Povolené(á) použití

4.1 Popis použití

Použití 1 - Čištění přímo na místě (CIP) s cirkulací

Typ přípravku	Typ přípravku 04 - Oblast potravin a krmiv (Dezinfekční prostředky)
V případě potřeby uveďte přesný popis povoleného použití	-
Cílový organismus (cílové organismy) (včetně vývojového stadia)	Latinský název: údaje nejsou k dispozici Obecný název: Bacteria Vývojové stadium: Žádné informace Latinský název: údaje nejsou k dispozici Obecný název: Yeasts Vývojové stadium: Žádné informace
Oblast použití	Vnitřní V potravinářských a krmivářských oblastech
Metoda(y) aplikace	Uzavřený systém - Pro dezinfekci potrubí, nádrží a dalších součástí uzavřeného systému. - Biocidní přípravek (polo)automaticky dávkovaný v rámci CIP nádoby (buď podle objemu nebo vodivostních měření) - Oběh v uzavřeném systému CIP.
Aplikační dávka(y) a četnost aplikací	- - Pro účinek na bakterie a kvasinky: Ředění: 1 % obj./obj. V případě nákaz <i>Pediococcus damnosus</i> musí být produkt použit při 1,5 % obj./obj. Doba kontaktu: Minimálně 15 minut při teplotě +4 °C a více, do +20-25 °C. - -
Kategorie uživatelů	průmyslový Vyškolený profesionál
Velikost balení a obalový materiál	<ul style="list-style-type: none">• Kanystr (PE-HD), obsahující: 10 až 12,5 kg*.• Kanystr (PE-HD), obsahující: 20 až 25 kg*.• Sudy (PE-HD) obsahující 200 až 250 kg*. <ul style="list-style-type: none">• Kontejnery (PE-HD) obsahující 600 až 750 kg*• IBC (PE-HD) obsahující 1100 až 1250 kg*

*Podle specifické hmotnosti biocidního produktu.

- Volně ložená dodávka.

4.1.1 Návod k danému způsobu použití

V případě opětovného použití dezinfekčního roztoku pro postupy CIP musí být koncentrace účinné látky měřena a obnovena na požadovanou úroveň před opětovným použitím.

4.1.2 Opatření ke zmírnění rizika k danému způsobu použití

Během fáze míchání, zavážení a aplikace:

- Převoz v uzavřených systémech a průmyslová opatření OŘR bez rizika pro kožní a oční expozici. IBC kontejnery obsahující produkt jsou připojeny k CIP prostřednictvím instalovaného potrubí; spojení se suchou spojkou.

4.1.3 Údaje o pravděpodobných přímých nebo nepřímých účincích, pokyny pro první pomoc a pohotovostní opatření na ochranu životního prostředí pro daný způsob použití

Viz všeobecný návod k použití.

4.1.4 Pokyny pro bezpečné zneškodnění přípravku a jeho obalu pro daný způsob použití

Viz všeobecný návod k použití.

4.1.5 Podmínky skladování a doba použitelnosti přípravku za normálních podmínek skladování pro daný způsob použití

Viz všeobecný návod k použití.

4.2 Popis použití

Použití 2 - Postřik

Typ přípravku

Typ přípravku 04 - Oblast potravin a krmiv (Dezinfekční prostředky)

V případě potřeby uveďte přesný popis povoleného použití

-

Cílový organismus (cílové organismy) (včetně vývojového stadia)	<p>Latinský název: údaje nejsou k dispozici Obecný název: Bacteria Vývojové stadium: Žádné informace</p> <p>Latinský název: údaje nejsou k dispozici Obecný název: Yeasts Vývojové stadium: Žádné informace</p>
Oblast použití	<p>Vnitřní</p> <p>V potravinářských a krmivářských oblastech</p>
Metoda(y) aplikace	<p>Stříkání - Pro dezinfekci pevných nepórovitých povrchů přicházejících do styku s zpracovávanými potravinami: - Zředěný biocidní přípravek stříkaný nízkotlakým postřikovým zařízením</p>
Aplikační dávka(y) a četnost aplikací	<p>Maximální průtok při aplikaci: 100 ml/m² - Pro účinek na bakterie a kvasinky: Ředění: 1 % obj./obj. V případě nákaz způsobených <i>Pediococcus damnosus</i> musí být výrobek použit při 1,5 %. Doba kontaktu: Minimálně 15 minut při teplotě +4 °C a více, do +20-25 °C. - -</p>
Kategorie uživatelů	<p>průmyslový</p> <p>Vyškolený profesionál</p>
Velikost balení a obalový materiál	<p>Kanystř (PE-HD), obsahující: 10 až 12,5 kg*.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Kanystř (PE-HD), obsahující: 20 až 25 kg*. • Sudy (PE-HD) obsahující 200 až 250 kg*. <ul style="list-style-type: none"> • Kontejnery (PE-HD) obsahující 600 až 750 kg*. • IBC (PE-HD) obsahující 1100 až 1250 kg* <p>*Podle specifické hmotnosti biocidního produktu.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Volně ložená dodávka.

4.2.1 Návod k danému způsobu použití

Viz všeobecný návod k použití

4.2.2 Opatření ke zmírnění rizika k danému způsobu použití

Plně automatizovaný proces, kde zaměstnanci nejsou při postřiku přítomni.
Pracovníci znovu vstupují do pracovního prostoru, když byl roztok postřiku vypuštěn.

4.2.3 Údaje o pravděpodobných přímých nebo nepřímých účincích, pokyny pro první pomoc a pohotovostní opatření na ochranu životního prostředí pro daný způsob použití

Viz všeobecný návod k použití

4.2.4 Pokyny pro bezpečné zneškodnění přípravku a jeho obalu pro daný způsob použití

Viz všeobecný návod k použití.

4.2.5 Podmínky skladování a doba použitelnosti přípravku za normálních podmínek skladování pro daný způsob použití

Viz všeobecný návod k použití.

4.3 Popis použití

Použití 3 - Ruční dezinfekce

Typ přípravku

Typ přípravku 04 - Oblast potravin a krmiv (Dezinfekční prostředky)

V případě potřeby uveďte přesný popis povoleného použití

-

Cílový organismus (cílové organismy) (včetně vývojového stadia)

Latinský název: údaje nejsou k dispozici
Obecný název: Bacteria
Vývojové stadium: Žádné informace

Latinský název: údaje nejsou k dispozici
Obecný název: Kvasinky
Vývojové stadium: Žádné informace

Oblast použití

Vnitřní

V potravinářských a krmivářských oblastech.

Metoda(y) aplikace

Ruční aplikace -
Pro dezinfekci tvrdých nepórovitých malých součástí a povrchů používaných v celém procesu výroby potravin:
- Zředěný biocidní přípravek stříkaný nízkotlakým postřikovým zařízením.
- Po optimální době kontaktu pro desinfekci se drobné díly otřou, vytřou nebo

	okartáčují.
Aplikační dávka(y) a četnost aplikací	Maximální průtok při aplikaci: 100 ml/m ² - Pro účinek na bakterie a kvasinky: Ředění: 1 % obj./obj. V případě nákaz <i>Pediococcus damnosus</i> musí být výrobek použit při 1,5 %. Doba kontaktu: Minimálně 15 minut při teplotě +4 °C a více, do +20-25 °C. - -
Kategorie uživatelů	průmyslový Vyškolený profesionál
Velikost balení a obalový materiál	Kanystr (PE-HD), obsahující: 10 až 12,5 kg*. • Kanystr (PE-HD), obsahující: 20 až 25 kg*. • Sudy (PE-HD) obsahující 200 až 250 kg*. • Kontejnery (PE-HD) obsahující 600 až 750 kg*. • IBC (PE-HD) obsahující 1100 až 1250 kg* *Podle specifické hmotnosti biocidního produktu. • Volně ložená dodávka.

4.3.1 Návod k danému způsobu použití

Viz všeobecný návod k použití.

4.3.2 Opatření ke zmírnění rizika k danému způsobu použití

Viz všeobecný návod k použití

4.3.3 Údaje o pravděpodobných přímých nebo nepřímých účincích, pokyny pro první pomoc a pohotovostní opatření na ochranu životního prostředí pro daný způsob použití

Viz všeobecný návod k použití

4.3.4 Pokyny pro bezpečné zneškodnění přípravku a jeho obalu pro daný způsob použití

Viz všeobecný návod k použití

4.3.5 Podmínky skladování a doba použitelnosti přípravku za normálních podmínek skladování pro daný způsob použití

Viz všeobecný návod k použití

4.4 Popis použití

Použití 4 - Ponořování/ namáčení

Typ přípravku	Typ přípravku 04 - Oblast potravin a krmiv (Dezinfekční prostředky)
V případě potřeby uveďte přesný popis povoleného použití	-
Cílový organismus (cílové organismy) (včetně vývojového stadia)	Latinský název: údaje nejsou k dispozici Obecný název: Bacteria Vývojové stadium: Žádné informace Latinský název: údaje nejsou k dispozici Obecný název: Yeasts Vývojové stadium: Žádné informace
Oblast použití	Vnitřní V potravinářských a krmivářských oblastech
Metoda(y) aplikace	Otevřený systém: ponořování - Pro dezinfekci tvrdých nepórovitých malých dílů (např. náhradní díly, nářadí, ventily, hadice atd.) použitých v rámci celého procesu výroby potravin: - Koncentrovaný výrobek čerpaný do lázně a vodovodní voda přidávaná pro dosažení potřebné koncentrace. - Ponoření.
Aplikační dávka(y) a četnost aplikací	-- Pro účinek na bakterie a kvasinky: Ředění: 1 % obj./obj. V případě nákaz <i>Pediococcus damnosus</i> musí být výrobek použit při 1,5 %. Doba kontaktu: Minimálně 15 minut při teplotě +4 °C a více, do +20-25 °C. - -
Kategorie uživatelů	průmyslový Vyškolený profesionál

Velikost balení a obalový materiál

Kanystr (PE-HD), obsahující: 10 až 12,5 kg*.

- Kanystr (PE-HD), obsahující: 20 až 25 kg*.
- Sudy (PE-HD) obsahující 200 až 250 kg*.

Kontejnery (PE-HD) obsahující 600 až 750 kg*.

- IBC (PE-HD) obsahující 1100 až 1250 kg*

*Podle specifické hmotnosti biocidního produktu.

- Volně ložená dodávka.

4.4.1 Návod k danému způsobu použití

Roztok k ponoření musí být nahrazen čerstvým roztokem, když je vizuálně znečištěný, a v každém případě denně.

4.4.2 Opatření ke zmírnění rizika k danému způsobu použití

Viz všeobecný návod k použití.

4.4.3 Údaje o pravděpodobných přímých nebo nepřímých účincích, pokyny pro první pomoc a pohotovostní opatření na ochranu životního prostředí pro daný způsob použití

Viz všeobecný návod k použití.

4.4.4 Pokyny pro bezpečné zneškodnění přípravku a jeho obalu pro daný způsob použití

Viz všeobecný návod k použití.

4.4.5 Podmínky skladování a doba použitelnosti přípravku za normálních podmínek skladování pro daný způsob použití

Viz všeobecný návod k použití.

5. Obecná pravidla pro používání

5.1. Pokyny pro používání

Hlavní kroky:

Pro účinek na bakterie a kvasinky

• Oplach a čištění před dezinfekcí: Není povinné (i když je předběžné vyplachování vždy doporučováno a je obvykle uživatelem prováděno).

Pro dezinfekční postupy na jatkách je čištění studeným alkalickým roztokem před dezinfekcí povinné.

• Dezinfekční cyklus:

- Ředění koncentrovaného produktu vodovodní vodou před použitím: 1,0%. V případě nákaz *Pedococcus damnosus* musí být výrobek použit při 1,5 %.

- Doba kontaktu: Minimálně 15 minut při teplotě +4 °C a více, do +20-25 °C.

- Dezinfekce postříkem/ruční dezinfekce: Zajistěte, abyste povrch navlhčili kompletně.

• Závěrečný oplach: není nutný.

5.2. Opatření ke zmírnění rizika

Během fáze míchání, zavážení a aplikace: používejte ochrannou kombinézu. Ve fázi manipulace s přípravkem noste ochranné rukavice odolné proti chemickým látkám (materiál rukavic určí držitel povolení v rámci informací o přípravku). Při manipulaci s výrobkem používejte ochranu očí. Používejte ochranu obličeje.

Použití na dobře větraných místech.

5.3. Údaje o pravděpodobných přímých nebo nepřímých účincích, pokyny pro první pomoc a naléhavé případy

Údaje o pravděpodobných přímých nebo nepřímých nepříznivých účincích:

- Závažné popáleniny chemikálií a/nebo poleptání očí, sliznic, dýchacích cest a trávicího ústrojí s rizikem perforace a intenzivní bolesti. Absence vizuální popáleniny ústní dutiny nevylučuje popáleniny jícnu.
- Pokud dojde k vdechnutí a/nebo požití, může to vyvolat chemickou pneumonii a metabolickou acidózu.

Pokyny pro první pomoc:

- Přemístěte osobu od zdroje expozice a odstraňte veškeré kontaminované/potřísněné části oděvů.
- V případě nadýchání: Přemístěte zasaženou osobu na čerstvý vzduch. Umožněte postižené osobě si odpočinout. Nepředpokládá se potřeba opatření první pomoci.
- V případě expozice oka: Vyhledejte okamžitě lékařské ošetření. VŽDY zkontrolujte, zda jsou přítomny kontaktní čočky, a vydejte je. Ihned vyplachujte velkým množstvím vody po dobu 15 minut a s otevřenými očními víčky. Mějte po ruce láhev vody.
- Při kontaktu s kůží: Vyhledejte lékařskou pomoc. Svlékněte kontaminovaný oděv a obuv. Omyjte postiženou oblast s velkým množstvím vody. Nedrhnut.
- V případě kontaktu s ústy nebo požití: NEVYVOLÁVEJTE zvracení, pokud je osoba při vědomí, schopna polknout sliny bez kašle a k požití došlo před méně než jednou hodinou, pokračujte s vyplachováním úst velkým množstvím vody. Dopravte postiženého do nemocnice.
- NIKDY nepodávejte kapaliny/pevné látky postižené osobě nebo osobě v bezvědomí ústy; osobu umístěte do polohy na levém boku v příčném směru s hlavou dole a se skrčenými kolena.
- Udržujte postiženého v tichu a klidu, zachovejte tělesnou teplotu a kontrolujte dýchání. V případě potřeby zkontrolujte tep a zahajte umělé dýchání.
- Pokud příznaky přetrvávají nebo se zhoršují, převezte postiženého do zdravotnického zařízení, přineste s sebou obal nebo etiketu, když je to možné.
- DOTČENOU OSOBU NIKDY NEPONECHÁVEJTE BEZ DOZORU!

Rada pro lékařský a zdravotnický personál:

- V případě požití zvažte možnost provedení endoskopického postupu.
- Použití sirupu ipecac, neutralizace a aktivního uhlí se nedoporučuje.
- Symptomatická a podpůrná léčba.
- PŘI ŽÁDOSTI O LÉKAŘSKOU RADU MĚJTE PO RUCE OBAL NEBO ŠTÍTEK A KONTAKTUJTE MÍSTNÍ TOXIKOLOGICKÉ STŘEDISKO

Nouzová opatření na ochranu životního prostředí:

- Zabraňte vniknutí do kanalizace a veřejných vodovodních systémů.
- Odstraňte veškerý rozlitý materiál co nejdříve s použitím absorpčního materiálu (zemina, písek, ...) pro sběr rozlitého materiálu. Používejte vhodné nádoby pro likvidaci.

5.4. Pokyny pro bezpečnou likvidaci přípravku a jeho obalu

Uchovávejte pouze v původním obalu těsně uzavřené na chladném a dobře větraném místě

Udržujte výrobky mimo dosah přímého slunečního záření, zdrojů tepla a vznícení.

Přípravek musí být skladován při teplotách nižších než +30 °C.

Nevylévejte nepoužitý produkt na zem, do vodních toků, do potrubí (např. dřezy, toalety apod.) ani do kanalizace

Nepoužitý produkt, jeho obal i veškerý další odpad zlikvidujte v souladu s místními předpisy.

5.5. Podmínky skladování a doba trvanlivosti přípravku při běžných podmínkách skladování

Podmínky skladování:

- Skladujte v čistém prostředí umožňujícím regeneraci úniků a rozlití.
 - Chraňte před mrazem. Zajistěte místní odtah nebo celkové větrání místnosti pro minimalizaci výskytu prachu a/nebo koncentrace par. Udržujte balení zavřené, když výrobek nepoužíváte.
 - Manipulujte v souladu s osvědčenými postupy průmyslové hygieny a bezpečnostními postupy.
- Obalové materiály: Používejte schválené materiály vhodné pro žíravé kapaliny.

Skladovatelnost : 12 měsíců v původním obalu.

6. Další informace

-
